

(三)  
独逸國

M-0582

0175

m 2.6.0.2-8

Deutsche Botschaft.

K 3/44

在京獨逸大使館員 "Major Reinhold"  
= 對ハカッリン 既發下ノ件  
Verbalnote

德  
兵  
課  
長

Die Deutsche Botschaft beehrt sich, dem  
Kaiserlich-Japanischen Ministerium der Auswärtigen  
Angelegenheiten mitzuteilen, dass der am 12.11.1943  
in Tokyo eingetroffene Gehilfe des Militärattachés,  
Major R e i n h o l d, den Kraftwagen Buick 1940,  
8 Zylinder, Limousine (Sedan) Motor Nr.44009750,  
Chassis Nr.40-4419 - Zollfreischein Nr.76 vom  
4. Juni 1940 - mit Wirkung vom 1. Januar 1944 in  
Betrieb genommen hat.

Die Deutsche Botschaft beehrt sich deshalb  
um eine Zuteilung von weiteren 110 Litern für den  
Herrn Militärattaché zu bitten.

Tokyo, den 13. Januar 1944.



An das  
Kaiserlich-Japanische Ministerium  
der Auswärtigen Angelegenheiten  
T o k y o

昭和拾九年壹月拾五日接受

19.1.18.

發信用執務用	
主信	/
附	甲 /
	乙 /
	丙 /
屬	丁 /

懸案

公 信 案	新 任 陸 軍 武 官 輔 佐 官 ハ ライ ン ホ ルト 少 佐 ニ 對 シ	名 件	先付送寫	名 人 信 受	管 主	文 書 課 發 送 日 昭和拾九年壹月拾日	文 書 課 長
		本 件 南 シ 今 般 在 本 邦 獨 逸 國 大 使 館 ヲ 向 大 使 館 附 	在 本 邦 獨 逸 國 大 使 館 附 陸 軍 武 官 輔 佐 官 ハ ライ ン ホ ルト 少 佐 ニ 對 シ 取 付 切 符 追 加 交 付 方 依 頼 ノ 件	農 商 省 織 維 司 長	儀 典 課 長	昭和拾九年壹月拾日	昭和十九年一月十日
外 務 省		名 件 錄 記	名 人 信 發	外 務 大 臣 官 房 儀 典 課 長	昭 和 拾 九 年 壹 月 拾 日 附 屬	淨書	

(日本標準規格 B 5)

M-0582

0175

館使大國逸獨京東

譯文

獨逸國大使館 日本帝國外務省 對 當大使館電話設備  
 備保守及故障修繕ヲ致シ居ル富士通信機製造株式會社  
 ニテ記ノ如キ必要資材配給ニ関シ關係配給機關ニ依賴  
 賜ルヲ得ハ幸甚ニ希座候

一、卓上電話交話器 八個分  
 一、フーズ (1A x 1.5A) 各三十個分  
 一、フーズ (1.5A) 十個分  
 一、整流管 (T.N. 15A) 二個分

昭和十九年一月十七日

東京 獨逸國大使館  
 日本帝國外務省 東京

獨逸國大使館  
 東京

口上書

Deutsche Botschaft.

K 4/44

Verbalnote

Die Deutsche Botschaft wäre dem Kaiserlich-Japanischen Ministerium der Auswärtigen Angelegenheiten dankbar, wenn die zuständigen Verteilungsstellen gebeten werden könnten, der Telefongesellschaft "Fuji-Denki", die die Telefonanlage der Deutschen Botschaft überwacht und an ihr entstandene Schäden ausbessert, nachstehende, dringend benötigte Materialien zuzuweisen:

Material zur Anfertigung von 8 Telefon-Tisch-Apparaten,

Material zur Herstellung von 20 Stück Abschmelzsicherungen 1,0 A oder 1,5 A,

Material zur Herstellung von 10 Stück Abschmelzsicherungen 15 A,

Material zur Herstellung von 2 Gleichrichter-röhren T N - 15 A.

Tokyo, den 17. Januar 1944.



An das

Kaiserlich-Japanische Ministerium  
 der Auswärtigen Angelegenheiten

Tokyo

三月十五日  
 三月十五日  
 三月十五日

手書

在字独逸大使館  
 1月17日  
 電話修理材料依頼了  
 件名

Verbalnote

Die Deutsche Botschaft wäre dem Kaiserlich-Japanischen Ministerium der Auswärtigen Angelegenheiten dankbar, wenn die zuständigen Verteilungsstellen gebeten werden könnten, der Telefongesellschaft "Fuji-Denki", die die Telefonanlage der Deutschen Botschaft überwacht und an ihr entstandene Schäden ausbessert, nachstehende, dringend benötigte Materialien zuzuweisen:

- Material zur Anfertigung von 8 Telefon-Tisch-Apparaten,
- Material zur Herstellung von 20 Stück Abschmelzsicherungen 1,0 A oder 1,5 A,
- Material zur Herstellung von 10 Stück Abschmelzsicherungen 15 A,
- Material zur Herstellung von 2 Gleichrichter-röhren T N - 15 A.

Tokyo, den 17. Januar 1944.



An das  
 Kaiserlich-Japanische Ministerium  
 der Auswärtigen Angelegenheiten  
 T o k y o

三月十五日  
 三月十五日  
 三月十五日

譯文

口上書

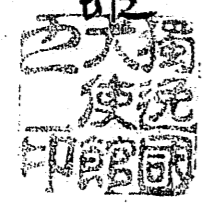
獨逸國大使館 日本帝國外務省 對 當大使館電話設  
 備保守及故障修繕ヲ致シ居ル富士通信機製造株式會社  
 ニテ記ノ如キ必要資材配給ニ関シ關係配給機關ニ依賴  
 賜ルヲ得ハ幸甚ニ希座候

東京獨逸國大使館

- 一、卓上電話交話器 八個分
- 一、フーズ (1A x 1.5A) 各二十個分
- 一、フーズ (1.5A) 十個分
- 一、整流管 (T.N. 15A) 二個分

昭和十九年一月十七日

東京 獨逸國大使館  
 日本帝國外務省 常



M-0582

0178

館使大國逸獨京東

牛乳特配方幹旋依頼書

滋谷区代々木初台町四七六  
海軍中將ウネカール次女

右者本年一月十二日出生致シルニ付右ニ対シ所定ハ牛乳特配方幹  
旋被成下度此段及依頼也

昭和十九年一月二十七日

外務省儀典課内申

在東京 独逸国大使館



發信用執務用		2		2		m. 2. 6-0 2-8	
主信	甲	乙	丙	丁	備考		
<p>文書課長 文書課發送日 昭和十九年一月廿八日發送濟 淨書 正校(原稿) 昭和十九年一月 日起草</p> <p>儀典課長 普通部 第七 號 昭和十九年一月廿八日 附 附屬</p> <p>受信人 東京邦経商會 儀典課長</p> <p>發信人 儀典課長</p> <p>先付送寫 在東京獨逸大使原附武官、乳兒并之牛乳。取次郵院方依頼件</p> <p>件名 本件、前之令般獨逸國大使館より左記同大</p> <p>公信案 使館附武官、乳兒并之牛乳配佐幹旋依頼</p>							
名件録記		26		17			

別紙

M-0582

知照の件、  
 可成り相成度此段申候  
 昭和十九年二月十日

Deutsche Botschaft.  
 WA Nr. 10/44

E i l t !

候  
 與  
 候  
 候

Verbalnote

Infolge der seit Ende vorigen Jahres unzureichenden Belieferung der Deutschen Botschaft mit europäischen Kartoffeln, die einen wesentlichen Bestandteil der deutschen Nahrung bilden, mußten bei repräsentativen Essen der Deutschen Botschaft anstelle von Kartoffeln andere Lebensmittel, insbesondere Reis, verwendet werden.

Um die Durchführung festgesetzter repräsentativer Veranstaltungen sicherzustellen, beehrt sich die Deutsche Botschaft daher, das Kaiserlich Japanische Ministerium der Auswärtigen Angelegenheiten zu bitten, dem Haushalt des Deutschen Botschafters durch die zuständigen Stellen laufend monatlich 25 kg Reis zuteilen lassen zu wollen.

Für die verursachte Mühewaltung spricht die Deutsche Botschaft dem Kaiserlich Japanische Ministerium der Auswärtigen Angelegenheiten im voraus ihren verbindlichsten Dank aus.

Tokyo, den 7. Februar 1944.

in das

Kaiserlich Japanische Ministerium  
 der Auswärtigen Angelegenheiten

T o k y o



記

15日午後12時

昭和十九年二月九日  
 接獲



公  
 信  
 案

外  
 務  
 省

現住所 滋賀区代々木初台町四七六  
 昭和十九年二月十日  
 大正源氏武官海軍中将ウエカニノ子  
 記  
 中  
 知  
 照  
 の  
 件  
 可  
 成  
 り  
 相  
 成  
 度  
 此  
 段  
 申  
 候

(日本標準規格 B 5)

M-0582

0180

在京独逸大使館 二月 7 日附

件 在京独逸大使二対二米穀、  
増配ヲ依頼、件

文書課往復係

伝真課

Verbalnote

Infolge der seit Ende vorigen Jahres unzureichenden Belieferung der Deutschen Botschaft mit europäischen Kartoffeln, die einen wesentlichen Bestandteil der Deutschen Nahrung bilden, mußten bei repräsentativen Essen der Deutschen Botschaft anstelle von Kartoffeln andere Lebensmittel, insbesondere Reis, verwendet werden.

Um die Durchführung festgesetzter repräsentativer Veranstaltungen sicherzustellen, beehrt sich die Deutsche Botschaft daher, das Kaiserlich Japanische Ministerium der Auswärtigen Angelegenheiten zu bitten, dem Haushalt des Deutschen Botschafters durch die zuständigen Stellen laufend monatlich 25 kg Reis zuteilen lassen zu wollen.

Für die verursachte Mühewaltung spricht die Deutsche Botschaft dem Kaiserlich Japanische Ministerium der Auswärtigen Angelegenheiten im voraus ihren verbindlichsten Dank aus.

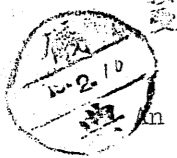
Tokyo, den 7. Februar 1944.



an das  
Kaiserlich Japanische Ministerium  
der Auswärtigen Angelegenheiten

Tokyo

15  
16  
17  
18  
19  
20  
21  
22  
23  
24  
25  
26  
27  
28  
29  
30  
31  
32  
33  
34  
35  
36  
37  
38  
39  
40  
41  
42  
43  
44  
45  
46  
47  
48  
49  
50  
51  
52  
53  
54  
55  
56  
57  
58  
59  
60  
61  
62  
63  
64  
65  
66  
67  
68  
69  
70  
71  
72  
73  
74  
75  
76  
77  
78  
79  
80  
81  
82  
83  
84  
85  
86  
87  
88  
89  
90  
91  
92  
93  
94  
95  
96  
97  
98  
99  
100



公	寄部送付ノ下	現住所 滋賀区本初台町四七六	昭和十九年一月十日生	大使源氏武官海軍中將ウエノカニノチノオゼ	記	中進ス	頼アリシニ付可然由取付相成度此段申付候
信							
案							
外							
務							
省							

(日本標準規格B5)

M-0582



公 信 案

外 務 省

日本標準規格 B5

此の付可紙取計相成度此紙依頼申進ス

別紙獨大臣原可來信寫一紙

此紙附

發信用執務用		主信		甲		乙		丙		丁	
附		甲		乙		丙		丁		屬	
考		22.2.60 2-8									

文書課發 昭相拾九年貳月廿五日 發送濟

文書課長

主 儀典課長

儀典課長 第二四八號 昭和拾九年貳月廿四日 昭相拾九年貳月廿四日 日附 附屬

主 任 昭相拾九年貳月廿四日 昭相拾九年二月廿四日 日起草

淨書 正校(原稿) (淨書)

先付透寫 名人信受

東京都 經濟局長

名人信發 外務次官

名件 在京駐逸大使封之米穀配給斡旋方依頼件

本件南之今般獨逸國大使館より同大使用米穀毎月

千五配宛配給斡旋方別紙譯文寫一通り依頼

名件録記 24 24

日本標準規格 B5

M-0582



館使大國逸獨京東

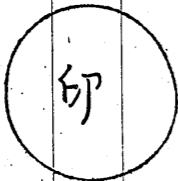
日本帝國外務省中

一九四四年三月二十日

至深ノ謝意ヲ表明ス  
ナリトス  
当独逸國大使館ハ日本帝國外務省、盡力ニ対シ已ニ豫メ茲ニ  
該亜鉛鉄板ハ独逸國大使官<sup>印</sup>ノ水槽ノ修理ノ爲ニ必要トスルモノ  
ナリトス

日本帝國外務省ニ提出シ、<sup>印</sup>ノ斡旋ト主務当局ヘノ進達トヲ懇  
請ス  
当独逸國大使館ハ添附ノ亜鉛鉄板貳枚ノ配給申請書ヲ謹テ  
經才貳五號(一九四四年) 口上書 附属文書添附

譯文 號



Deutsche Botschaft.  
WA Nr.25/44

1 Anlage

儀典課

Verbalnote

Die Deutsche Botschaft beehrt sich, dem Kaiserlich Japanischen Ministerium der Auswärtigen Angelegenheiten in der Anlage einen Antrag auf Zuteilung von 2 Zinkblechplatten mit der Bitte um Befürwortung und Weiterleitung an die zuständigen Stellen zu überreichen.

Das Zinkblech wird zur Ausbesserung eines Wasserbehälters in der Dienstwohnung des Deutschen Botschafters benötigt.

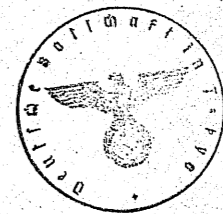
Für seine liebenswürdigen Bemühungen spricht die Deutsche Botschaft dem Kaiserlich Japanischen Ministerium der Auswärtigen Angelegenheiten schon im voraus ihren verbindlichsten Dank aus.

Tokyo, den 30. März 1944.

昭和拾九年四月



手印



An das

Kaiserlich Japanische Ministerium  
der Auswärtigen Angelegenheiten

T o k y o

M-0582

0103

公 信 案

外 務 省

通し依頼ありし件可然未取付相成度此段未依頼中進入

口上書譯文ノ旨取添付  
需要機材以細票其儘添付

(日本標準規格 B5)

發信用執務用

主信			
附	甲		
	乙		
屬	丙		
	丁		

備考 昭 和 九 年 四 月 五 日 發 送 濟 第 三 五 號

文書課發送日 昭和九年四月五日

管主 文書課長 〇〇〇

主任 〇〇〇

送附 普通 第三五號 昭和九年四月五日 日附 附屬

淨書 (済) 正校(原稿) 昭和九年四月四日 起草 (淨書)

公 信 案

外 務 省

先付送寫 名人信受

名 件 先付送寫 名人信受

在東京獨逸國大使館用卓上電話器修繕材料配給斡旋方依頼一件

運輸通信次官

今般在東京獨逸國大使館より同大使館用卓上電話器修繕材料配給斡旋方別紙に書譯文寫し

名件録記 名人信發

外務次官

(日本標準規格 B5) 5 12

M-0582

2024

公  
信  
案

外  
務  
省

書譯文寫通し依願改訂可也依取計  
相成度此段未依願申進ス

外務省  
文書課  
文書課長

昭和十九年四月十日

文書課長

(日本標準規格B5)

發信用執務用	
主信	
附	
甲	
乙	
丙	
丁	
屬	
備考	

文書課發送日 昭和十九年四月十日	主發送日 昭和十九年四月十日	主發送時 午後三時	主發送所 普通第三七號	主發送員 任務	主發送機 普通第三七號
文書課長	文書課長	文書課長	文書課長	文書課長	文書課長
受信人 鐵鋼部長	受信人 鐵鋼部長	受信人 鐵鋼部長	受信人 鐵鋼部長	受信人 鐵鋼部長	受信人 鐵鋼部長
件名 在京獨逸國大使館郵水槽修理用五金鐵板配付	件名 在京獨逸國大使館郵水槽修理用五金鐵板配付	件名 在京獨逸國大使館郵水槽修理用五金鐵板配付	件名 在京獨逸國大使館郵水槽修理用五金鐵板配付	件名 在京獨逸國大使館郵水槽修理用五金鐵板配付	件名 在京獨逸國大使館郵水槽修理用五金鐵板配付
先付送寫	先付送寫	先付送寫	先付送寫	先付送寫	先付送寫
名件錄記	名件錄記	名件錄記	名件錄記	名件錄記	名件錄記
名信發 外務大臣官房 議典課長	名信發 外務大臣官房 議典課長	名信發 外務大臣官房 議典課長	名信發 外務大臣官房 議典課長	名信發 外務大臣官房 議典課長	名信發 外務大臣官房 議典課長

(日本標準規格B5)

M-0582

0105

寫

大日本帝國政府

分類 m. 2. 6. 0. 2-8

大日本帝國政府

一九鐵局第二〇二六號

昭和十九年四月十五日

軍需省鐵銅局

外務大臣官房儀典課長 殿

緊急修理用亜鉛鐵板ノ特別配給ニ關スル件  
昭和十九年四月十日附儀普通第三七號ヲ以テ申越相成タル在京獨逸國  
大使館官邸水糟修理用亜鉛鐵板配給方依頼ノ件ニ關シテハ別紙寫ノ通  
當該製品統制機關宛通牒致置タルニ付右機關ト連絡ノ上現品入手方手  
配相成度回答ス



儀  
19. 4. 17  
寫

一九鐵局第二〇二六號

昭和十九年四月十五日

軍需省鐵銅局長

亜鉛鐵板統制株式會社々長 殿

緊急修理用亜鉛鐵板ノ特別配給ニ關スル件

首題ノ件ニ關シ昭和十九年度第一、四半期民需「其他」ノ割當數量中  
ヨリ左記ノ通割當決定相成タルヲ以テ至急現品出荷方手配相成度通  
牒ス

記

一割當數量 亜鉛鐵板 #2 5 × 6 二〇班 (二枚)

一配給先 在京獨逸國大使館

M-0582

0186

公 信 案

外 務 省

食料品發送ニ對シ滿洲國政府ノ許可取付斡旋方  
 ニ案スル本年三月二十九日附在東京獨逸國大使館口上  
 書ト才ニ七号ノ要領ヲ確認スルト共ニ本件ハ前大使  
 館ヨリ直接滿洲國政府ニ對シ交渉セリトテ直達ト  
 便宜ニ同大使館ニ對シ回答スルノ次第ヲ有ス

(日本標準規格 B5)

發信用執務用		主信		甲		乙		丙		丁		備考	
		/		/								2	
												2. 6. 0. 2-8	

儀

文書課長

文書課發送日 昭和拾九年五月拾日 發送済

主 任 第四課長

政四普通系 第二四號 昭和 昭和拾九年五月九日 附屬

淨書簿 正校(原稿) 三枚(淨書)

昭 和 十 九 年 五 月 六 日 起 算

9 15

公 信 案

外 務 省

先付送寫

名人信受

在 京

獨逸國大使館

名人信發

外 務 省

名 件

哈爾濱積林會社ノ駐日獨逸國外交官向  
 食料品發送ニ對シ滿洲國政府ノ許可取付斡旋方ノ件

口 上 書 目

帝國外務省ハ 哈爾濱積林會社ノ駐日獨逸國外交官向

(日本標準規格 B5)

M-0582

發信用執務用	
主信	
附	甲
	乙
屬	丙
	丁
備考	M.2.6.0.2-8

神奈川  
外務省  
中務省

公文書案	先付送寫	名人信受	管主	文書課發送日	淨書	正校(原稿)	昭和十九年五月十七日
	件名	神奈川縣知事	儀典課長	昭和十九年五月拾七日發送濟	高橋	(淨書)	
外務省	先付送寫	名人信發	主任	昭和十九年五月拾七日附			
	件名	外務次官	外務大臣官房儀典課長	附屬			
	先付送寫	件名	神奈川縣知事				
	件名	神奈川縣知事					
	件名	神奈川縣知事					

日本標準規格 B5

東京	六〇〇	六〇〇	六〇〇
需要地	配給数量	需要者	外務大臣官房儀典課長
計	六〇〇	狭逸大使館	
本件送附先			

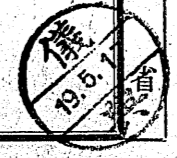
昭和十九年度防空用一般用枚配給割当関係件  
標記不枚、配給左記通り割当致候條力緊急確保ヲ被期  
度此致及通牒候也

東京都長官殿  
農商省山林局長

儀典課長  
一九山第四一三四號  
昭和十九年五月十六日

外務大臣官房儀典課長殿

農林



M-0582

從來当独逸国大使館ハソノ館員ニ対スル砂糖ノ配給ニ当リテハ神奈川  
 縣管内在住者ニ対シテモ東京都管内在住者ニ対シテト同様ニ當テ宛ニ供給セ  
 ラルル砂糖ノ中ヨリ各個人別ニ配給シ来リ居リタルヲ以テ右神奈川縣管内在住者ハ  
 今日マデノ処ソノ当大使館員タル身分ニ於テ神奈川縣管内ニ於テ砂糖ノ配給  
 ヲ受ケタル事實ハ無之就テハ

覺

(一) 本年四月日当大使館員ニ対スル砂糖配給新制度實施ノ結果上掲神奈  
 川縣管内在住者ニ対スル割當量トシテ新ニ決定セラレタル月額百參拾五斤ノ  
 砂糖中本年四月分ハ未ダ供給ヲ受ケ居ラサル次ナルヨリ此分ハ適正ナル時期  
 トシテ法トニ於テ追加的ニ供給セラルル様幹旋テ考慮アリ度

(二) 本年五月及ソノ以後ニ至ル分ハ当大使館トシテハ東京都管内居住者ニ対ス  
 ル分ト共ニ格シテ當テ向テ供給ヲ受ケ當館内ニ於テ從來ノ通テ法ニ依リ全  
 館員ニ対シ配分スルヲ得バ最モ好都合ニ有之

對シ砂糖配給ノ若月以降受ケ居ラセ趣キヲ以テ  
 右配給至急取計ホク名リスト相添ハ依頼  
 越アリタル付申洞查ノ上可然取計相成度  
 此段申依頼申進ス

追テ在京獨逸國大使館員對シテ割當量  
 係前記職員ノ割當量ハリスト止下段ノ記  
 ノ通テ付右申添テ

覺書寫取津所・リスト其添添所

公務案 外務省

(日本標準規格 B5)

M-0582

(三) 萬石(三)ニ依ル供給方法ノ實施ガ不可能ナル場合ニ於テハ上掲神奈川縣  
 管内在住者ニ対スル分月額百參拾五斤ハ現地ニ於テ各個人ニ配給スルコトナク  
 一括シテ先ヅ横濱市内ノ一定場所ニ於テ交付セラレ然ル後當ラノ手ニテ東京へ移  
 送ノ上當館内ニテ東京都管内在住者ニ対シテ同時ニ個人別ニ配給スル様  
 致シ度  
 何卒右御合ミノ上當ラノ希望達成セラレト様幹旋方謹テ懇請仕ル  
 昭和拾九年五月九日

牛乳配給幹旋方申請

一 左記七名此度新ニ当大使館員東京在住者及家族名簿中ニ編入セラルル事ト  
 相成リ付各本人ニ対シ所定量ノ牛乳配給ヲ主務官廳ニ対シテ幹旋願上度(本年五  
 月拾五日現在名簿参照ノ事)

五月十五日現在 名簿番号	氏名	現住所
(六五)	ウオイト、ヘルムート	芝区台町二丁目六一
(七一)	クライエビツチ ヘルムート	澁谷区豊分町一一
(七二)	同	マリアンネ 右妻 全
(七三)	同	イネリネ 右女 全
(七四)	同	マリアンネ 右女 全
3. (三九)	ドゥエ オットマルアロイス	澁谷区代木西原町九九四
4. (三〇五)	サウエルヒンビ、ヘルマン	赤坂区新町五丁目七



館使大國逸獨京東

二 左記ノ者ハ本月分名簿ヨリ削除セラルル事ト相成リ付本人ニ対スル牛乳配達ノ停止ヲ併ハセテハ幹旋積度  
 四月十五現在名簿番番  
 (一三七) ハーブル、ゲルハルト 滝谷原宿三丁目三〇八

昭和拾九年五月二十六日

在東京 独逸国大

日本帝国外務省中

(小笠原様取扱)



發信用執務用			
主信	2	2	
附甲			
附乙			
附丙			
附丁			
備考	M2.6.0.2-8		

(平)

文書課長	山
文書課發送日	昭和拾九年六月三日
發送濟	淨書人 派
正校(原稿)	(淨書)
主任	梅田
昭和拾九年六月壹日	附屬
管主	儀典課長
機密	第七〇五號
受信人	東京都経済局 食料課長
先付送寫	在京獨逸國大使館員并シ牛乳配給幹旋方
發信人	外務大臣官房 儀典課長
名件録記	
名	在京獨逸國大使館員并シ牛乳配給幹旋方

公信案 外務省

今般在京獨逸國大使館員并シ牛乳配給幹旋方

都轉入 左記館員并シ牛乳配給幹旋方

日本標準規格 B5

1 18

M-0582



(4)

儀普通第七六五號

昭和十九年六月一日

外務大臣官房儀典課長

東京都經濟局食料課長 殿

在京獨逸國大使館員ニ對シ牛乳配給斡旋方依頼ノ件

今般在京獨逸國大使館ヨリ新ニ東京都ニ轉入セル左記同大使館員ニ對シ牛乳配給斡旋方依頼越アリタルニ付右可然御取計相成度此段御依頼申進ス

氏名	現住所
ヴォイト、ヘルマート	芝區臺町二ノ六一
クライエビツチ、ヘルマート	澁谷區豊分町一一

外務省

(日本標準規格 B5) 東重 1230

同 妻 マリアンネ  
 同 女 ヴィングリド  
 同 女 マリアンネ  
 ザウエルエシツヒ、  
 ヘルマン  
 ドウヴェ、デイトマル  
 アロイス

澁谷區豊分町一一  
 ” ”  
 赤坂區新町五ノ七  
 澁谷區代々木西原町九九四

(右一般館員並ノ配給量)

外務省

(日本標準規格 B5) 東重 1230

M-0582

0193

發信用執務用	
主信	
附	甲
	乙
	丙
屬	丁
備考	M 2,6.0.2-8

聯

文書課長

文書課發送日 昭和拾九年六月五日 發送済

管主 儀 普通 第八三號 昭和昭和拾九年六月五日 日附 附屬

任主 為

正校(原稿) (淨書)

昭和中十九年六月五日 日附 附屬

別紙

先付送寫	名人信受	名人信發
	由辰商會 生活物資局長	外務大臣官房 儀典課長

名件 神奈川在住在本邦 獨逸國大使館員計スル  
名 砂糖配給方針

先付送寫 本年宵以降在京各國大使館計スル砂糖配給

名件録記

外務省

(日本標準規格 B 5)

外務省儀典課備付、大使館員名簿一紙、  
配給スル、相成リシル、今般在京獨逸國大使  
館、從來同大使館、於、神奈川縣在住  
館員、砂糖配給之東京都廳、格中、積月、  
配給受居リ、名簿係上、右月以降、配給受居  
得、サレト、ナリ、シ、付、神奈川縣在住同大使館員  
計、シ、テ、在、京、館員、同、一、割、當、量、依、リ、配、給  
ヲ、受、得、ル、様、別、紙、費、書、及、館、員、名、簿、一、紙、  
外務省

(日本標準規格 B 5)

M-0582

194

日本帝国外務省儀典課ノ希望ニ基キ当独逸国大使館ハ神奈川縣管  
 内ニ在在スルノ館員ニ対スル砂糖配給ノ実施ニ関シ此度當ラ主務者ヲ派遣  
 シテ神奈川縣当局ト親シク交渉ヲ遂ゲシメタリ

神奈川縣主務官吏ノ言明スル処ニ依レバ縣ハ千九百四十四年三月十五日附口上書  
 儀普通合第八號ヲ以テ当独逸国大使館ニ対シ通報セラレタル砂糖ノ配給割  
 当ニ関シテハ本月二十三日当大使館ノ本件主務者カ交渉ノ爲神奈川縣廳ニ玄頭  
 セシニ先立ツコト僅ニ数日前ニ日本帝国外務省儀典課ヨリ書ニ面ヲ以テ通告ヲ  
 受ケテ初メテ承知シタル次チオナリトノ事ナリ而シテ右当該主務官吏ハ縣カ此ノ目的  
 ノ爲ノ砂糖ヲ高毛モ保有シ居ラザル故ヲ以テ上掲口上書ニ於テ保障セラレタル量ノ砂  
 糖ノ交付ヲ拒絶セリ今官吏ノ所見ニ從ハバ外国公館員ニ対スル砂糖ノ特別配給ハ  
 東京ニ於ケル中央官憲ノ統制ノ下ニ農商省ノ斡旋ヲ經テ初メテ行ハレ得ル処ナリトノ事  
 ナリ而シテ右主務官吏ハ當ラニ於テ未ダ又附ラ多ク居ラザル神奈川縣管内在住館

總覽

通ノ中ニ忒アリタルニ付右配給取計一  
 神奈川縣廳ニ來指令相成度此致申儀  
 頼申進メ

追テ在京公使館員ノ割當量ハ左記ノ通り  
 外交官及夫人 月 月 五斤  
 其他館員及家族 月 月 二斤

一覽書及リスト寫取添附

(日本標準規格B5)

M-0582

0195

東京獨逸大使館

員ニ対スル本年四月分米百参拾五斤ノ砂糖ノミハ今回ニ限り特ニ例外トシテ或他方面  
向ケテ特殊保有分中ヨリ一時融通シテ交付スベキ旨ヲ確言セリ  
就テハ当獨逸大使館ハ神奈川県管内ニ居住スル館員ニ対スル砂糖配給  
ヲモ亦此際可及的迅速ニ規整セシムコトヲ謹テ日本帝國外務省儀典課ニ  
請シテ止マザルオナリトス

昭和十九年五月二十五日

東京獨逸大使館  
獨逸國大使館

東京獨逸大使館  
M



(中)

儀典課長  
一九二九年六月三十一日

昭和十九年六月二十一日

軍需省 鐵鋼局

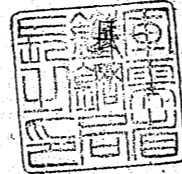
外務大臣官房儀典課長 殿

在京獨逸大使館官邸修理用亞鉛鐵板配給ニ關スル件

首題ノ件ニ關シ昭和十九年六月八日附儀普通第六七號ヲ以テ申越有  
之タル處別紙寫ノ通措置致置タルニ付了知セラレ度同答ス

此ニ大御家へる事ス  
六月廿一日

分類 M2.6.0.2-8



M-0582

195

一九三九年六月三十一日

昭和十九年六月二十一日

軍需省鐵鋼局長

亞鉛鐵板統制株式會社社長 殿

在京獨逸大使館官邸修理用亞鉛鐵板配給ニ關スル件

首題ノ件ニ關シ左記ノ通配給方法決定シタルニ付可然取計相成度通牒

ス

記

一、亞鉛鐵板(等外品) 5×6 九枚

一、配給先 在京獨逸大使館官邸修理請負人

麹町區麴町二ノ一二 原 一 郎



電信寫

分類 M2.6.0.2-8

通 番 號	八三四八
符 號	平
日 時	昭和十九年六月廿七日 午後七時五〇分
主 管	鐵

山梨縣南都留郡富士吉田 警察署長

儀典課長

在京獨逸大使館々員家族ノ避難地ニ於ケル食料品配給ノ件

獨逸大使館ヨリ七月十五日五十三名(内十二名ハ六月末日ヨリ)河  
口湖へ避難スヘキ旨通報越シタルニ付不取敢右十二名ニ對スル食  
料品「ホテル」へ至急配給幹旋アリケン

外務省 儀典課長

M-0582

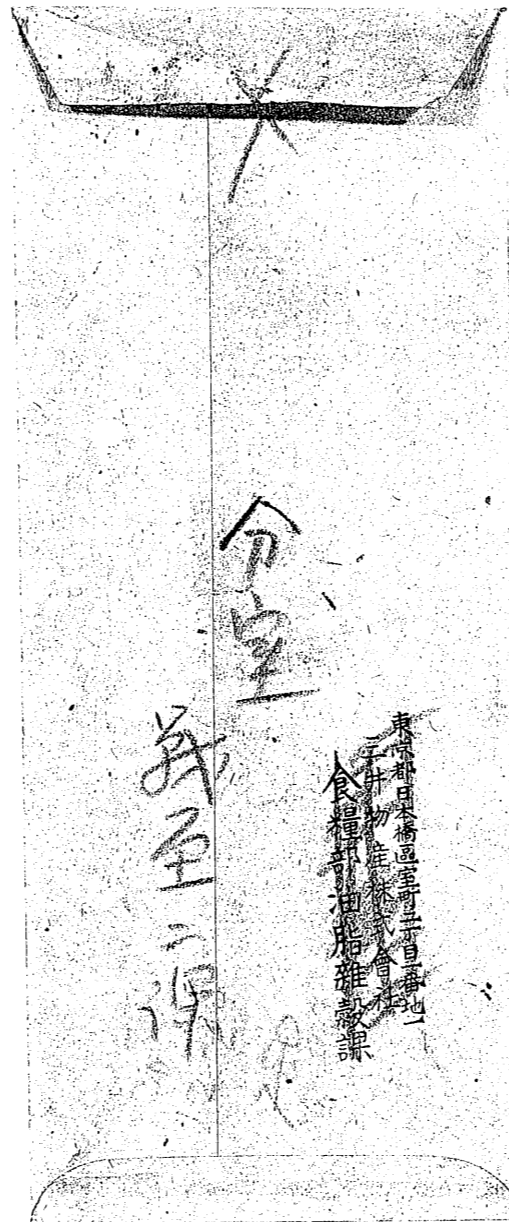
0197

本省文書課  
記録係  
佐中

M-0582

0198





M-0582



發信用執務用		
主信	/	2
附甲	/	2
乙		
丙		
丁		
備考	26.07.28	

第 七 号



文書課長

文書課發送日

昭和廿年六月廿八日

淨書

正校(原稿)

(淨書)

主 管

外務省事務官

主任

外務省事務官

昭和二十一年六月廿八日起草

受 信 人 名

大藏省

外務省事務官

外務省事務官

發 信 人 名

外務省事務官

外務省事務官

先付送寫

南米各地域在住ドイツ人に対する送金許可の調査件

本件はドイツ人の「ウォルト・シュルツ」氏が在任ドイツ人

Hugo Petersen 氏に在任ドイツ人 Hugo

Reichsamt 125000円を送金許可を申請されたい旨を  
 調査官・事務官より通知され、この旨をドイツ側の  
 ドイツ人に対する送金許可の調査件として通知され、  
 今後ドイツ側より別紙の通り申請を行なうこととなり、  
 上記出来得る限り右先方へ希望する旨の対応を行なう  
 こととする。

公 信 案

外 務 省

(日本標準規格 B 5)

(日本標準規格 B 5)

公 信 案

外 務 省

保案物資表、追加して在神戸潜水艦ノ船艙積  
 貨物申様状錫 五三五八一号及五三〇山号五〇〇号  
 アルト判状見旨通知アリタル付右様、追報ス

(日本標準規格 B5)

發信用	執務用
主信	5 1 6
附	甲
	乙
屬	丙
	丁
備考	

急

急

公 信 案

外 務 省

文書課發送日 昭和廿年六月拾九日  
 文書課長 〇〇〇  
 主 任 〇〇〇  
 主 任 〇〇〇  
 昭和廿年六月拾九日 附屬  
 淨書火泥 正(原稿) 跡(淨書)  
 六月十六日起草

先付送寫  
 受 陸軍省軍務局長(前) 陸軍省同僚軍務課  
 信海軍省至理局長(前) 陸軍省同僚軍務課  
 人本報省外務省局長(前) 陸軍省同僚軍務課  
 名軍務省同僚軍務局長(前) 陸軍省同僚軍務課  
 陸軍省同僚軍務局長(前) 陸軍省同僚軍務課  
 陸軍省同僚軍務局長(前) 陸軍省同僚軍務課

名 件 録 記  
 名 人 信 發 外 務 省  
 戦時至濟局長

名 件  
 在本邦獨側保有物資ノ引取方ニ関スル件  
 本件、六月七日附致至ニ社公才ニ三ハ物往位ノ及  
 直致置、此才アリタル処今概更ニ独側ヲ前致往位所

(日本標準規格 B5)

M-0582

Kawaguchi, den 6. Juni 1945.

W.I/7280.

21

館使大國逸獨京東

Sehr geehrter Herr Shibuzawa!

In der Ihnen mit meinem Schreiben vom 21.5.45 -  
W I/7248 - übersandten Liste der in Yokohama und Kobe  
eingelagerten Waren hatte ich die an Bord der deutschen  
Schiffe in Kobe befindliche Ladung bereits aufgegeben.  
Nachträglich ist mir jetzt als Kielladung eines Bootes  
gemeldet worden:

Zinn in Barren 53581 kg

Rohgummi ca. 500 kg.  
(zum Verpacken)

Mit dem Ausdruck vorzüglicher Hochachtung

Ihr sehr ergebener

Woulthrat.

Herrn

Shinichi Shibuzawa

Direktor der Kriegswirtschaftlichen  
Abteilung des Kaiserlich Japanischen  
Ministeriums der Auswärtigen Angele-  
genheiten,

T o k y o

第 一 號

經才參拾九號

口上書

至急

當獨逸國大使館員ガソノ靴ノ底革取付及修理ヲナサシムルニ適スル如キ靴匠  
舗ヲ東京ト仔細ニ依リテハ又横濱トニ於テ各志軒ヅ、指定セラレタシトノ約一  
ケ年來ノ當カヨリノ反覆シテ、懇請ニ対シ日本帝國外務省ハ然ルベキ店舗  
指定ヲ屢度然諾セラレタリ

現下靴匠ハソノ筋ノ命ニ依ラザル限實際ニ此種ノ作業ヘン着手ヲ肯ズル事ナ  
ク然ルニ當大使館員ハ支那ヨリスル新靴ノ入手ノ便宜極度ニ稀有ナル結果  
トシテ修理靴ヲ用ヒガルヲ得ザル必要従来ニ比シ著シク増強セル實情ニ鑑ミ  
當獨逸國大使館ハ日本帝國外務省ガ可及的ニ速ニ右靴匠舗ニ関シ、何分  
ノ報道ヲ寄セラシトテ、謹テ懇請スル次第ナリトス

一九四四年六月二十日

日本帝國外務省印中

印

m2602-8

要聞  
新聞

元独逸館員現地採用者配給ノ件

先日元独逸大使館、クワ、フ、ノ、書記官本官ヲ来訪シ過日独大使館  
閉鎖ノ際館員中従来ノ配給ヲ受ケルモノハ伯林ヨリ直接任命セリ  
レテモ、ニアリ現地東京ニ採用セラレシモノハ在留氏並ニ配給ニ格下  
ケセリ、コトニ決定セラレシモノト了解シ、当地館員五〇名（家族  
共）中現地採用者三名（家族共十五名）ヲ従来ノ外交官配給ヨリ

社原儀典課長殿

昭和二十一年八月六日

外務省軽井澤事務所  
工藤参事官

軽普通才二二號

儀典課長

昭和二十一年八月六日

記帳済

20.8

(日本標準規格B5)

Deutsche Botschaft.

WA Nr. 39.

E i l t !

Verbalnote

Auf die seit etwa einem Jahr wiederholt geäußerte Bitte der Deutschen Botschaft, für Schuhbesohlungen und Schuhausbesserungen ihrer Mitglieder in Tokyo und gegebenenfalls auch in Yokohama je ein geeignetes Schuhmachergeschäft namhaft zu machen, hat das Kaiserlich Japanische Ministerium der Auswärtigen Angelegenheiten mehrfach die Benennung entsprechender Geschäfte in Aussicht gestellt.

Mit Rücksicht darauf, dass die Schuhmacher gegenwärtig ohne höhere Weisung praktisch kaum zur Vornahme solcher Arbeiten bereit sind, die Mitglieder der Botschaft infolge der nur äusserst geringen Bezugsmöglichkeit neuer Schuhe aus China jedoch weit stärker als früher auf wieder instandgesetzte Schuhe zurückgreifen müssen, wäre die Deutsche Botschaft dem Kaiserlich-Japanischen Ministerium der Auswärtigen Angelegenheiten für eine tunlichst beschleunigte Mitteilung der in Frage kommenden Geschäfte dankbar.

Tokyo, den 30. Juni 1944.

An das  
Kaiserlich-Japanische Ministerium  
der Auswärtigen Angelegenheiten

T o k y o

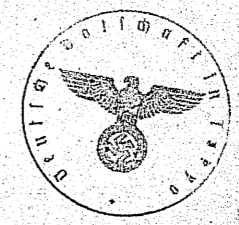
儀典課長

Handwritten signature

昭和拾九年七月參日

儀典課長

Handwritten mark



M-0582

m 2602-8

輕普通才二一號  
昭和二十一年八月六日  
外務省輕井澤事務所  
工藤參事官

元独逸館員現地採用者配給ノ件  
先日元独逸大使館、クラフツノ書記官本官ヲ来訪シ過日独大使館  
閉鎖ノ際館員中従来ノ配給ヲ受ケルモノハ伯林ヨリ直接任命セ  
レラレシモノニテ現地東京ニテ採用セラレシモノハ在留民並ニ配給ニ格下  
ケセリトキコトニ決定セラレシモノト了解シ當地館員五〇名(家族  
共)中現地採用者三名(家族共十五名)ヲ従来ノ外文官配給アリ

外務省

(日本標準規格B5)

儀典課長

昭和二十一年八月六日

記帳済

20.8.

存案独逸大使館 者 1月30 日附  
件 独逸大使館員ノ靴修理ニ関シ靴匠  
指定ヲ依頼ニ関スル件

文書課往復係

Verbalnote

Auf die seit etwa einem Jahr wiederholt geäußerte Bitte der Deutschen Botschaft, für Schuhbesohlungen und Schuhausbesserungen ihrer Mitglieder in Tokyo und gegebenenfalls auch in Yokohama je ein geeignetes Schuhmachersgeschäft namhaft zu machen, hat das Kaiserlich Japanische Ministerium der Auswärtigen Angelegenheiten mehrfach die Benennung entsprechender Geschäfte in Aussicht gestellt.

Mit Rücksicht darauf, dass die Schuhmacher gegenwärtig ohne höhere Weisung praktisch kaum zur Vornahme solcher Arbeiten bereit sind, die Mitglieder der Botschaft infolge der nur äusserst geringen Bezugsmöglichkeit neuer Schuhe aus China jedoch weit stärker als früher auf wieder instandgesetzte Schuhe zurückgreifen müssen, wäre die Deutsche Botschaft dem Kaiserlich-Japanischen Ministerium der Auswärtigen Angelegenheiten für eine tunlichst beschleunigte Mitteilung der in Frage kommenden Geschäfte dankbar.

Tokyo, den 30. Juni 1944.

An das  
Kaiserlich-Japanische Ministerium  
der Auswärtigen Angelegenheiten  
Tokyo

儀典課長

昭和拾九年七月參日



M-0582

0204

ストヨリ除外シテ慶右除外者ヨリ儀典課ニ於テハ斯ニ方針ヲ取  
 リ括ラヌトテ外支配給「リスト」ノ復送ヲ要求シ「ク」モ慶置ニ困  
 却シ何方ノ指示願度シト申出テ来セリ  
 本件現地採用者除外ノ件「インシヤケ」ガ日本側ヨリ出テ来ニカ  
 否ヤヲ知ラザルニ右「極」ヲ通考ナリト思料セラレニ付「右」方トシテハ  
 右方針ヲ飽迄堅持シ「ク」ニ「其旨」同答致度慶右ニテ差支ナ  
 キヤ何令儀御同平相成度

外務省

(日本標準規格B5)

M-0582

0205